

Hedingen, anfangs Januar 2008

In Estavayer-Le-Lac ist alles bereit, um uns zu empfangen; alles ist professionell vorbereitet für eine erfolgreiche Schweizermeisterschaft. Weil der Club eine Woche später die "100 Meilen" des Neuenburgersees organisiert, können wir von deren Infrastruktur bereits profitieren. Die Schiffe werden vor dem Restaurant des Clubs vertäut, die Parkplätze liegen nur wenige Meter entfernt, ein Schlafplatz, das berühmte "Chalet" steht zu Verfügung.

Wir werden einige Überraschungen erleben, wie zum Beispiel der Preis des Tages, sofern die gewinnende Mannschaft bereit ist an der Bar zu arbeiten...

Wie gewohnt freuen wir uns, auch Leute zu empfangen, welche keine Möglichkeit haben zu regattieren. Ein Spezialtisch wird für sie reserviert, uns bleibt die Hoffnung auf milderes Wetter am Auffahrtstag, als letztes Jahr...

Wer Estavayer kennt, weiss, dass dieser Club sich sehr engagiert für die Junioren. Wir möchten den Junioren der Region Corsaires zu Verfügung stellen. Wir bitten jene, die selbst nicht mitmachen können, uns zu helfen, indem sie uns ihren Corsaire leihen. Wir kümmern uns um Versicherungen und allfällige Transporte. Dieses Angebot richtet sich auch an Skipper ohne Vorschoter und vor allem an jene, welche das Gefühl inmitten von 30 Corsaires zu segeln, noch nicht kennen...

Damit der Corsaire lebt: bleibt nicht passiv, wartet nicht auf unser Telefon, macht selbst den ersten Schritt, teilt uns eure Vorschläge und Anregungen mit!

Das einzige Problem: Auffahrt ist diese Saison sehr früh, Ende April muss man bereit sein. Fangt morgen an zu schleifen. Ausserdem: Neuenburg organisiert uns Mitte April die traditionelle Eröffnungsregatta.

début janvier 2008

Estavayer-Le-Lac est déjà prêt pour nous recevoir, tout a été préparé professionnellement pour faire de ces CS une réussite. Comme le club organise les '100 Milles' du lac de Neuchâtel une semaine plus tard, nous pourrons profiter de toute l'infrastructure mise en place. Les bateaux seront amarrés devant le restaurant du club, les places de parcs sont à quelques mètres, un dortoir, le fameux 'chalet', est à disposition.

Nous aurons droit à quelques surprises comme celle de ne recevoir le prix du jour que si le gagnant ou la gagnante promet d'aider au bar...

Comme d'habitude, nous nous ferons un plaisir d'accueillir toutes les personnes qui n'ont plus la possibilité de régater. Une table spéciale sera réservée et nous espérons simplement un temps du jeudi de l'Ascension plus clément que l'année dernière...

Tous ceux qui connaissent Estavayer savent que ce club fait un gros effort pour les juniors. Nous allons mettre des Corsaires à disposition des juniors du club et de la région. Si vous ns pouvez vous inscrire pour quelques raisons que se soit, aidez-nous en nous prêtant votre bateau. Nous nous occuperons d'un éventuel convoyage, d'une éventuelle assurance. Cette offre est également faite aux skippers qui cherchent un ou une équipière et surtout à tous ceux qui ne connaissent pas encore la sensation de naviguer au milieu de 30 autres Corsaires...

Pour le Corsaire, pour que vive votre Corsaire, ne restez pas passif, n'attendez pas notre téléphone et faites vous-même le premier pas, faites-nous connaitre votre offre, votre suggestion.

Le seul problème: L'ascension sera cette année très tôt dans la saison et il faudra être prêt dès fin avril. Commencez à poncer dès demain. Nous avons également demandé à Neuchâtel d'organiser notre traditionnelle régata d'ouverture à mi-avril.



Sie erhalten auch einen Fragebogen mit der Bitte, diesen auszufüllen. Es ist immer schwierig, zu wissen, ob wir alles "richtig" machen, eine kleine Sondierung kann nur positiv sein für die Führung der Ascorsaire nach euren Wünschen.

Mit euren Wünschen, unseren Ideen, hat auch der Kassier zu tun, der sein Budget einhalten will. Er wird uns an der GV fragen, ob wir einer leichten Anhebung der Mitgliederbeiträge zustimmen.

Wir erwarten von euch auch eine Antwort betreffend des Kaufs der Form und allen

Vous recevez également un questionnaire que nous vous demandons de remplir. Il est toujours difficile de savoir si nous 'faisons juste' et un petit sondage ne peut être que positif pour conduire notre association selon vos désirs.

Mais vos désirs, nos idées passent par notre caissier qui doit tenir son budget! Il faudra nous dire en assemblée générale si vous êtes prêt à nous donner un peu plus de moyens financiers en acceptant une légère augmentation de nos cotisations.

Nous attendons également de votre part une réponse quant à l'achat du moule et de tous les

anderen Lehren, die wir gerettet hatten nach der Schliessung der Werft Amiguet in Bouveret. Das internationale Komitee hat zahlreiche Vorschläge, betreffend der Klassenvorschriften, ausgearbeitet. Vier davon werden zur Abstimmung vorliegen. Es ist an euch zu entscheiden.

Falls uns nach der GV noch ein Moment bleibt, werde ich euch aufzeigen, was wir vorsehen für 2009, den 50. Geburtstag des Corsaires in der Schweiz. Wir werden an Auffahrt eine offizielle Schweizermeisterschaft in Bouveret durchführen. Der Vertrag ist bereits unterschrieben durch den CVVC. Parallel dazu möchten wir ein Gala-Diner organisieren, sowie, in Saint-Gingolph, eine historische Ausstellung des Corsaires in der Schweiz. Es könnte auch einen Überraschungstörn geben...

Ich hoffe, dass ihr euch am Schnee erfreut, den wir extra früh bestellt haben, damit ihr bereit seid für Estavayer, um dort gute Resultate zu fahren und das Fest zu geniessen!

Meilleures salutations et que du bonheur pour 2008,

Hervé SUI 690

gabarits que nous avons sauvés d'une fin irrémédiable après la fermeture du chantier naval Amiguet au Bouveret.

Le Comité Corsaire International a également repris du service et de nombreuses suggestions concernant notre règlement de série sont en discussion. Quatre de ceux-ci vous sont soumis au vote. Ce sera à vous de décider et nous nous tiendrons à votre décision, quelle qu'elle soit.

S'il nous reste quelques instants après cette AG, je vous ferai part de ce que nous avons décidé pour marquer, en 2009, le cinquantième anniversaire de la construction du premier Corsaire Suisse.

Nous aurons des CS officiels à Bouveret à l'Ascension. Le contrat a été signé avec le CVVC.

En parallèle, nous espérons organiser un souper de gala et une exposition à Saint-Gingolph ayant pour thème l'histoire du Corsaire en Suisse. Il pourrait même y avoir une croisière souvenir...

J'espère que vous avez bien profité de la neige que nous avons prévue plus tôt cette année pour être prêts pour Estavayer, pour y faire un résultat, pour y faire la fête, pour y faire les deux!



Bonjour Estavayer!